



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2009 - 2014

Έγγραφο συνόδου

A7-0102/2014

12.2.2014

*****I**

ΕΚΘΕΣΗ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 302/2009 για τη θέσπιση πολυετούς σχεδίου αποκατάστασης του τόνου στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο (COM(2013)0250 – C7-0117/2013 – 2013/0133(COD))

Επιτροπή Αλιείας

Εισηγητής: Raül Romeva i Rueda

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

- * Διαδικασία διαβούλευσης
- *** Διαδικασία έγκρισης
- ***I Συνήθης νομοθετική διαδικασία (πρώτη ανάγνωση)
- ***II Συνήθης νομοθετική διαδικασία (δεύτερη ανάγνωση)
- ***III Συνήθης νομοθετική διαδικασία (τρίτη ανάγνωση)

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που προτείνεται στο σχέδιο πράξης)

Τροπολογίες σε σχέδιο πράξης

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου σε δύο στήλες

Η διαγραφή κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** στην αριστερή στήλη. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** και στις δύο στήλες. Το νέο κείμενο σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** στη δεξιά στήλη.

Η πρώτη και η δεύτερη γραμμή της επικεφαλίδας κάθε τροπολογίας προσδιορίζουν το σχετικό τμήμα του εξεταζόμενου σχεδίου πράξης. Εάν μία τροπολογία αναφέρεται σε ήδη υφιστάμενη πράξη την οποία το σχέδιο πράξης αποσκοπεί να τροποποιήσει, η επικεφαλίδα περιέχει επιπλέον και μία τρίτη και μία τέταρτη γραμμή που προσδιορίζουν αντίστοιχα την υφιστάμενη πράξη και τη διάταξή της στην οποία αναφέρεται η τροπολογία.

Τροπολογίες του Κοινοβουλίου με μορφή ενοποιημένου κειμένου

Τα νέα τμήματα του κειμένου σημαίνονται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες***. Τα τμήματα του κειμένου που διαγράφονται σημαίνονται με το σύμβολο **■** ή με διαγραφή. Η αντικατάσταση κειμένου σημαίνεται με ***πλάγιους έντονους χαρακτήρες*** που υποδηλώνουν το νέο κείμενο και με διαγραφή του κειμένου που αντικαθίσταται.

Κατ' εξαίρεση, δεν σημαίνονται οι τροποποιήσεις αυστηρά τεχνικής φύσης που επιφέρουν οι υπηρεσίες κατά την επεξεργασία του τελικού κειμένου.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

| | |
|---|----|
| ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ | 4 |
| ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ..... | 9 |
| ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ..... | 11 |

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 302/2009 για τη θέσπιση πολυετούς σχεδίου αποκατάστασης του τόνου στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο (COM(2013)0250 – C7-0117/2013 – 2013/0133(COD))

(Συνήθης νομοθετική διαδικασία: πρώτη ανάγνωση)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2013)0250),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 2 και το άρθρο 43 παράγραφος 2 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C7-0117/2013),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 294 παράγραφος 3 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 55 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Αλιείας (A7-0102/2014),
1. εγκρίνει τη θέση κατά την πρώτη ανάγνωση όπως παρατίθεται κατωτέρω·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να του υποβάλει εκ νέου την πρόταση, αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή να την αντικαταστήσει με νέο κείμενο·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή και στα εθνικά κοινοβούλια.

Τροπολογία 1

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 4 α (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(4α) Κατά την 23η τακτική της συνεδρίαση το Νοέμβριο του 2013, η ICCAT (Διεθνής Επιτροπή για τη Διατήρηση των θυννοειδών του Ατλαντικού) ενέκρινε τη σύσταση 13-08 που συμπληρώνει τη σύσταση 12-03, προκειμένου να επιτραπούν τροποποιήσεις των αλιευτικών περιόδων

στον ανατολικό Ατλαντικό εις τρόπον ώστε να μην επηρεάζεται η προστασία των τόπων αναπαραγωγής του ερυθρού τόνου. Η σύσταση αυτή της ICCAT αναφέρει ότι τα συμβαλλόμενα μέρη και τα μη συμβαλλόμενα συνεργαζόμενα μέρη, οι οντότητες ή οι αλιευτικές οντότητες (CPC) μπορούν να διευκρινίζουν διαφορετική ημερομηνία έναρξης για τις αλιευτικές περιόδους σε σχέση με τα αλιευτικά τους και τις ανεμότρατες που δραστηριοποιούνται στον ανατολικό Ατλαντικό διατηρώντας ταυτόχρονα τη συνολική διάρκεια της ανοικτής περιόδου για τις αλιευτικές αυτές δραστηριότητες.

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 302/2009

Άρθρο 7 – παράγραφος 3 – εδάφιο 2 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

Κατά παρέκκλιση της πρώτης υποπαραγράφου, για τα έτη 2014 και 2015, και στο βαθμό που τούτο δεν επηρεάζει την προστασία των τόπων αναπαραγωγής, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίζουν στα ετήσια αλιευτικά τους εθνικά προγράμματα, διαφορετική ημερομηνία έναρξης για τα σκάφη με καλάμι (δόλωμα) και συρτή που φέρουν τη σημαία τους και δραστηριοποιούνται στον ανατολικό Ατλαντικό, διατηρώντας ταυτόχρονα τη συνολική διάρκεια της ανοικτής περιόδου για τις αλιευτικές αυτές δραστηριότητες σύμφωνα με τις διατάξεις της πρώτης υποπαραγράφου.

Αιτιολόγηση

Αντικατοπτρίζει την μεταβολή που επέφερε η σύνοδος ICCAT του 2013 διατηρώντας ταυτόχρονα μια ελαστικότητα για τα κράτη μέλη στις ενδιαφερόμενες περιοχές.

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 302/2009

Άρθρο 7 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

6. Η αλιεία τόνου με *άλλα εργαλεία πλην των αναφερόμενων στις παραγράφους 1 έως 5* επιτρέπεται καθόλη τη διάρκεια του έτους.

Τροπολογία

6. Η αλιεία τόνου με *διατάξεις παγίδευσης τόνου, μικρά παραγάδια (< 24-m) και καθετή* επιτρέπεται καθόλη τη διάρκεια του έτους.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – σημείο 1 α (νέο)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 302/2009

Άρθρο 24 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(1α) Παρεμβάλλεται το ακόλουθο άρθρο:

«Άρθρο 24α

Χρήση στερεοσκοπικών φωτογραφικών διατάξεων κατά τη διάρκεια της τοποθέτησης σε κλωβούς

Η χρήση των στερεοσκοπικών φωτογραφικών συστημάτων στο πλαίσιο της τοποθέτησης σε κλωβούς πραγματοποιείται ως εξής:

1. Η ένταση δειγματοληψίας των ζώντων ιχθύων δεν πρέπει να είναι κατώτερη του 20% των ιχθύων που τοποθετούνται σε κλωβούς. Όπου τούτο είναι τεχνικώς δυνατόν, η δειγματοληψία των ζώντων ιχθύων πρέπει να είναι διαδοχική με τη μέτρηση ενός είδους στα πέντε. Η δειγματοληψία αυτή πραγματοποιείται σε ιχθύ που μετράται σε απόσταση από 2 έως 8 μέτρα από τη φωτογραφική διάταξη.

2. Οι διαστάσεις της θύρας μεταφοράς

που συνδέει τον βασικό κλωβό με τον κλωβό υποδοχής καθορίζεται σε μέγιστο πλάτος 10 μέτρων και μέγιστο ύψος 10 μέτρων.

3. Όταν οι μετρήσεις του μήκους του ιχθύος παρουσιάζουν πολυσχιδή κατανομή (δύο ή περισσότερες ομάδες διαφορετικών μεγεθών) πρέπει να είναι δυνατή η χρήση περισσότερων του ενός αλγορίθμων μετατροπής για την ίδια δραστηριότητα τοποθέτησης σε κλωβούς. Οι πλέον πρόσφατοι αλγόριθμοι που καθορίζονται από την Μόνιμη Επιτροπή Έρευνας και Στατιστικής της ICCAT (SCRS) χρησιμοποιούνται για τη μετατροπή του μήκους του ιχθύος προς ανάλωση σε συνολικά βάρη σύμφωνα με την κατηγορία μεγέθους του ιχθύος που μετράται κατά τη διάρκεια της δραστηριότητας τοποθέτησης σε κλωβούς.

4. Η επικύρωση των στερεοσκοπικών μετρήσεων μήκους πρέπει να αναλαμβάνεται πριν από κάθε τοποθέτηση σε κλωβούς με τη χρήση μιας κλίμακας σε απόσταση 2 και 8 μέτρων.

5. Όταν ανακοινώνονται τα αποτελέσματα του στερεοσκοπικού προγράμματος, οι πληροφορίες πρέπει να αναφέρουν τα περιθώρια σφάλματος του συστήματος της στερεοσκοπικής φωτογραφικής διάταξης που δεν θα πρέπει να υπερβαίνει το +/- 5%.

6. Όλες οι ανωτέρω τεχνικές προδιαγραφές, περιλαμβανομένης της έντασης της δειγματοληψίας, του τρόπου δειγματοληψίας, της απόστασης από τη φωτογραφική μηχανή, των διαστάσεων της θύρας μεταφοράς, των αλγορίθμων (σχέση μήκους βάρους) θα επανεξεταστούν από τη SCRS κατά τη σύνοδό της το 2014 και αν χρειαστεί θα τροποποιηθούν βάσει των συστάσεων SCRS στην ετήσια σύνοδο της Επιτροπής ICCAT το 2014.»

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Η πρόταση της Επιτροπής αφορά μια τροποποίηση στο σχέδιο αποκατάστασης που για πρώτη φορά εγκρίθηκε για τον ερυθρό τόνο το 2006. Την εποχή εκείνη, το είδος απειλείτο, κατά γενική παραδοχή, από υπερεκμετάλλευση και εξάντληση αλλά τα συμβαλλόμενα μέρη στην Διεθνή επιτροπή για τη διατήρηση των θυννοειδών του Ατλαντικού (ICCAT - ο περιφερειακός διαχειριστικός φορέας που είναι αρμόδιος για την αλιεία) δεν είχαν καμία διάθεση να περιορίσουν τα αλιεύματα και τα κέρδη. Τελικά βέβαια, μετά από χρόνια πολιτικών αντιπαραθέσεων και σειρές τροπολογιών στο σχέδιο αποκατάστασης, φτάσαμε σε ένα σημείο όπου η πλέον πρόσφατη επιστημονική ανάλυση του ερυθρού τόνου (2012) διατυπώνει την άποψη ότι, σύμφωνα με τις πρόσφατες τάσεις που εμφανίζουν αρκετοί δείκτες, η ανασύσταση των αποθεμάτων έχει, ενδεχομένως, ξεκινήσει, μολονότι οι επιστήμονες εξακολουθούν να παραμένουν εξαιρετικά επιφυλακτικοί, δεδομένου ότι, σύμφωνα με μία διατύπωση, η Επιτροπή είχε στη διάθεσή της εντός του 2012 πολύ λίγα στοιχεία σχετικά με την σύνθεση του αλιεύματος, την προσπάθεια και την γεωγραφική κατανομή των κύριων αλιευμάτων της Μεσογείου για να μπορεί να καταλήξει σε οποιοδήποτε πειστικό συμπέρασμα.

Επιπλέον, καμία νέα αξιολόγηση ερυθρού τόνου δεν έχει διεξαχθεί για το 2013 και η επιστημονική επιτροπή (SCRS) δηλώνει ότι δεν μπορεί, από επιστημονική άποψη, να δικαιολογήσει οποιαδήποτε ουσιαστική μεταβολή ως προς τα TAC. Πιο συγκεκριμένα, η Επιτροπή παρατηρεί ότι η διατήρηση των αλιευμάτων στα γενικά επίπεδα των πρόσφατων TAC στο πλαίσιο του ισχύοντος συστήματος διαχείρισης θα επιτρέψει, κατά πάσα πιθανότητα, στο απόθεμα να αυξηθεί κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου και συνάδει με τον στόχο της επίτευξης FMSY και BMSY μέχρι το 2022 με πιθανότητα 60% τουλάχιστον, έχοντας υπόψη τις ποσοτικοποιημένες αβεβαιότητες.

Δεδομένου ωστόσο του τόσο επικερδούς χαρακτήρα της αλιείας του τόνου, είναι πιθανόν ότι θα ασκηθούν πιέσεις κατά την προσεχή συνεδρίαση της ICCAT στο Cape Town το Νοέμβριο του 2013 για αύξηση των TAC.

Αποτελεί αταλάντευτη πεποίθηση του εισηγητή της παρούσης ότι θα ήταν ανόητο και αντιπαραγωγικό από οικονομική άποψη να αυξηθούν τα TAC. Το απόθεμα εξακολουθεί να παραμένει κάτω από τα επίπεδα που εξασφαλίζουν μέγιστη βιώσιμη απόδοση και η επιστημονική επιτροπή συνεχίζει να τονίζει ότι σημαντικές αβεβαιότητες σχετικά με την κατάσταση του αποθέματος παραμένουν. Ο νέος στόχος που έχει τεθεί ως προς την διαχείριση των αλιευμάτων από την ΚΑΠ συνίσταται στην αποκατάσταση των αλιευμάτων και στην διατήρησή τους σε επίπεδα που υπερβαίνουν την μέγιστη βιώσιμη απόδοση. Τούτο σημαίνει ότι η πολιτική της ΕΕ επιτάσσει να είμαστε επιφυλακτικοί ως προς το συγκεκριμένο αλιεύμα. Το ίδιο επιτάσσει και η οικονομική λογική, δεδομένου ότι, εάν δοθεί στο απόθεμα η δυνατότητα να αυξηθεί και να φτάσει η αποκατάσταση σε υψηλότερα επίπεδα αφθονίας, τότε τόσο τα αλιεύματα όσο και τα κέρδη θα αυξηθούν. Τα πλέον παραγωγικά, από άποψη οικονομίας, αποθέματα είναι εκείνα που υπερβαίνουν κατά πολύ την μέγιστη βιώσιμη απόδοση και ο ερυθρός τόνος απέχει πολύ από αυτόν τον στόχο.

Για να έρθουμε τώρα στην ουσία της πρότασης της Επιτροπής, στόχος μας είναι η τροποποίηση ενός άρθρου του κανονισμού 301/2009 σχετικά με το ισχύον πρόγραμμα

αποκατάστασης. Με αφετηρία την σύσταση 12-03 της ICCAT , προτείνονται τροποποιήσεις σε σχέση με την περίοδο αλιείας. Καταρχάς, από κλειστή μετατρέπεται σε ανοιχτή περίοδο. Αλλαγές επέρχονται επίσης σε σχέση με τα γρι-γρι και τα θυνναλιευτικά και με καλάμι και με συρτή, κατά μερικές ημέρες. Δεδομένου ότι οι αλλαγές προέρχονται από σύσταση της ICCAT, πρέπει να μεταφερθούν στη νομοθεσία της ΕΕ.

Εντούτοις, υπάρχει μια τρίτη διάταξη που προσθέτει μια νέα πρόταση στον κανονισμό της ΕΕ και η οποία έχει ως εξής: «Η αλιεία τόνου με άλλα εργαλεία πλην των αναφερόμενων στις παραγράφους 1 έως 5 επιτρέπεται καθόλη τη διάρκεια του έτους.»

Ο εισηγητής της παρούσης θεωρεί ότι η διατύπωση είναι εξαιρετικά χαλαρή, έστω κι αν προέρχεται από διατύπωση της ICCAT. Η Επιτροπή επιβεβαιώνει ότι μόνο τρία είδη αλιευτικού εξοπλισμού θα χρησιμοποιούνται στην εν λόγω αλιεία - οι διατάξεις παγίδευσης τόνου, τα μικρά παραγάδια (< 24-m) και η καθετή. Δεδομένου λοιπόν ότι η διαχείριση του συγκεκριμένου αλιεύματος υπήρξε προβληματική και περίπλοκη για πολλά χρόνια και προκειμένου να αποφευχθεί οποιαδήποτε σύγχυση σχετικά με το ποια εργαλεία θα μπορούν να χρησιμοποιούνται όλο το χρόνο, προτείνεται να διευκρινιστεί για ποιούς τύπους ισχύει η ανοιχτή περίοδος. Είναι αλήθεια ότι τούτη η διατύπωση διαφέρει από εκείνη της ICCAT αλλά επιλέγεται απλώς για λόγους σαφήνειας και αποφυγής οποιωνδήποτε μεταγενέστερων ανεπιθύμητων συνεπειών.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

| | | |
|---|--|-----------|
| Τίτλος | Πολυετές σχέδιο αποκατάστασης του τόνου στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο | |
| Έγγραφο αναφοράς | COM(2013)0250 – C7-0117/2013 – 2013/0133(COD) | |
| Ημερομηνία υποβολής στο ΕΚ | 2.5.2013 | |
| Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια | PECH 21.5.2013 | |
| Γνωμοδοτική(ές) επιτροπή(ες) Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια | ENVI 21.5.2013 | |
| Αποφάσισε να μη γνωμοδοτήσει Ημερομηνία της απόφασης | ENVI 30.5.2013 | |
| Εισηγητής(ές) Ημερομηνία ορισμού | Raül Romeva i Rueda 12.6.2013 | |
| Εξέταση στην επιτροπή | 18.9.2013 | 4.11.2013 |
| Ημερομηνία έγκρισης | 11.2.2014 | |
| Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας | +: 14 –: 0 0: 0 | |
| Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Chris Davies, Carmen Fraga Estévez, Pat the Cope Gallagher, Dolores García-Hierro Caraballo, Werner Kuhn, Isabella Lövin, Gabriel Mato Adrover, Maria do Céu Patrão Neves, Ulrike Rodust, Raül Romeva i Rueda, Struan Stevenson, Nils Torvalds | |
| Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία | Jean-Paul Bisset, Ole Christensen, Rareș-Lucian Niculescu, Jens Nilsson, Anna Rosbach | |
| Ημερομηνία κατάθεσης | 12.2.2014 | |